

SENAT DE BELGIQUE**BELGISCHE SENAAT****SESSION DE 1975-1976**

30 OCTOBRE 1975

**Proposition de loi relative
au classement des justices de paix**

(Déposée par M. Dulac)

DEVELOPPEMENTS

Nous attirons l'attention des membres de l'honorables assemblée sur un état de fait et de droit créé dans quelques cantons de la région wallonne du pays, en ce qui concerne l'application de l'article 62 du Code judiciaire ainsi conçu :

« Les justices de paix et les tribunaux de police sont répartis en deux classes.

» La première comprend les justices de paix et les tribunaux de police :

1^e établis au chef-lieu de province;

2^e établis dans une agglomération telle qu'elle est déterminée par le Roi et dont fait partie un chef-lieu de province;

3^e dont les cantons comptent au moins cinquante mille habitants.

» La deuxième comprend les autres justices de paix et tribunaux de police (loi du 15 juillet 1970). »

De par la restructuration résultant du Code judiciaire, on se trouve devant une situation spéciale pour les magistrats qui sont amenés à remplir leurs fonctions dans deux cantons

ZITTING 1975-1976

30 OKTOBER 1975

**Voorstel van wet betreffende
de classificatie van de vrederechten**

(Ingediend door de heer Dulac)

TOELICHTING

Wij vestigen de aandacht van de leden van de geachte ver-gadering op een feitelijke en juridische toestand die in enkele kantons van het Waalse landsgedeelte is ontstaan met betrekking tot de toepassing van artikel 62 van het Gerechtelijk Wetboek, luidende :

« De vrederechten en de politierechtbanken zijn ingedeeld in twee klassen.

» De eerste omvat de vrederechten en de politierechtbanken :

1^e die in de provinciehoofdplaatsen gevestigd zijn;

2^e die gevestigd zijn in een agglomeratie zoals ze door de Koning is vastgesteld en waarvan een provinciehoofdplaats deel uitmaakt;

3^e waarvan de kantons ten minste vijftigduizend inwoners tellen.

» De tweede omvat de andere vrederechten en politierechtbanken (wet van 15 juli 1970). »

Als gevolg van de herstructurering overeenkomstig het Gerechtelijk Wetboek is een bijzondere toestand ontstaan voor de magistraten die hun ambt dienen te vervullen in

comportant à la fois la judicature civile et le tribunal de police.

Il existe actuellement deux classes de justice de paix.

Pour qu'une justice de paix soit en première classe, il faut, mais il suffit, que le canton ait une population de cinquante mille habitants et, s'il y a deux cantons, que le total de la population des deux cantons soit du même nombre (50 000 habitants).

Les autres justices de paix sont en deuxième classe, sans qu'il soit fait de différence entre le juge de paix qui exerce au civil uniquement, et celui qui exerce à la fois au civil et au pénal.

Ce qui aggrave la situation de certains juges de paix, dits de deuxième classe, c'est le fait qu'ils ont à faire, lorsqu'il ont deux sièges différents, d'incessants déplacements d'un canton à l'autre, s'occupant dans chacun d'eux du civil et du pénal, et qu'il n'est pas tenu compte, pour le classement, du temps et des complications que cette situation peut présenter, si le nombre d'habitants n'atteint pas le chiffre requis, même s'il s'en approche.

Il semblerait équitable d'admettre que les magistrats de paix, titulaires de deux ou plusieurs cantons ayant des sièges différents, voient la population de ces cantons comptée à la fois pour le civil et pour le pénal, ce qui amènerait logiquement la titularisation en première classe.

Exemple : Un canton de 22 000 habitants et un canton de 26 000 habitants dont le juge de paix est aussi juge de police, est actuellement en deuxième classe.

Si l'on admet, vu la double prestation, de compter pour le civil et pour le pénal chaque fois les 48 000 habitants, cela en représente 96 000 et la titularisation en première classe devient automatique.

Nous faisons remarquer au surplus que toutes les justices de paix qui siègent au chef-lieu de l'arrondissement sont de première classe, même si la juridiction n'est que civile (voir Bruxelles, Charleroi, Liège, Mons, Arlon, où il existe un tribunal de police particulier), même s'il n'y a pas cinquante mille habitants.

La situation exposée n'existe qu'en Wallonie, aucun juge de paix n'étant dans celle-ci en Flandre.

En conséquence, il est proposé de compléter l'article 62 du Code judiciaire comme suit :

« La première classe comprend également les justices de paix où le même juge exerce dans deux cantons ayant chacun un siège propre, à la fois au civil et au pénal, et qui comprendront cinquante mille habitants en additionnant les populations soumises aux deux juridictions. »

J. DULAC

**

twee kantons met telkens een burgerlijke en een politie-rechtbank.

Er bestaan thans twee klassen van vrederechten.

Voor de indeling van een vrederecht in de eerste klasse is het nodig, maar tevens voldoende, dat het kanton vijftigduizend inwoners telt en, indien er twee kantons zijn, dat de totale bevolking van de twee kantons dat getal (50 000 inwoners) bereikt.

De andere vrederechten zijn ingedeeld in de tweede klasse, zonder onderscheid tussen een vrederechter die uitsluitend voor burgerlijke zaken staat en een vrederechter die naast de burgerlijke zaken ook de strafzaken dient te behandelen.

Wat de toestand van sommige zogenoemde vrederechters van de tweede klasse nog erger maakt is dat, als zij twee verschillende zetels hebben, zij voortdurend van het ene kanton naar het andere moeten reizen om in ieder kanton telkens de burgerlijke zowel als de strafzaken af te doen en dat bij de classificatie geen rekening wordt gehouden met de tijd die daarvoor nodig is noch met de verwikkelingen die dat meebrengt, indien het aantal inwoners niet het gestelde cijfer bereikt, ook al ligt het er dichtbij.

Het zou billijk zijn dat, als vrederechters twee of meer kantons met verschillende zetels moeten bedienen, de bevolking van die kantons eenmaal voor de burgerlijke zaken en eenmaal voor de strafzaken zou worden geteld, hetgeen logischerwijze zou leiden tot de indeling in de eerste klasse.

Voorbeeld : Een kanton met 22 000 inwoners en een kanton met 26 000 inwoners, waar de vrederechter tevens politierechter is, zijn thans ingedeeld in de tweede klasse.

Telt men echter, op grond van de dubbele prestatie, telkens 48 000 inwoners voor de burgerlijke zaken en voor de strafzaken, dan komt men tot 96 000 inwoners en volgt automatisch de indeling in de eerste klasse.

Men vergete bovendien niet dat alle vrederechten gevestigd in een arrondissemetschoofplaats ingedeeld zijn in de eerste klasse, zelfs indien zij slechts burgerlijke zaken behandelen (Brussel, Charleroi, Luik, Bergen, Aarlen, waar een afzonderlijke politierechtbank bestaat) en ook als er geen vijftigduizend inwoners zijn.

Die toestand bestaat alleen in Wallonië; geen enkele vrederechter verkeert in dat geval in Vlaanderen.

Derhalve wordt voorgesteld artikel 62 van het Gerechtelijk Wetboek aan te vullen als volgt :

« De eerste klasse omvat eveneens de vrederechten waar dezelfde rechter in twee kantons met elk een eigen zetel recht doet in burgerlijke zaken zowel als in strafzaken en die vijftigduizend inwoners tellen als de bevolkingen van de twee gebieden worden samengevoegd. »

**

PROPOSITION DE LOI**ARTICLE UNIQUE**

A l'article 62 du Code judiciaire, modifié par la loi du 15 juillet 1970, il est inséré après l'alinéa 1^{er} un alinéa nouveau libellé comme suit :

« La première classe comprend également les justices de paix où le même juge exerce dans deux cantons ayant chacun un siège propre, à la fois au civil et au pénal, et qui comprennent cinquante mille habitants en additionnant les populations soumises aux deux juridictions. »

J. DULAC

VOORSTEL VAN WET**ENIG ARTIKEL**

In artikel 62 van het Gerechtelijk Wetboek, gewijzigd door de wet van 15 juli 1970, wordt na het eerste lid een nieuw lid ingevoegd, luidende :

« De eerste klasse omvat eveneens de vredegerechten waar dezelfde rechter in twee kantons met elk een eigen zetel recht doet in burgerlijke zaken zowel als in strafzaken en die vijftigduizend inwoners tellen als de bevolkingen van de twee gebieden worden samengevoegd. »